Brassó, 1892. VIII. évfolyam, 25-ik szám. Szombat, február 27.

Bérmentetlen levelek el nem fogadtatnak.

Előfizetési árak:
Helyben hákhoz hordva, vagy vidékre postán küldve:
Egész évre . . 7 frt — kr
Félévre . . 3 „ 50 „
Negyedévre . . 1 „ 75 „
Külföldre egész évre 10 frank.

Egyes szám ára 5 kr. s kapható a kiadóhivatalban s Gross Gusztáv bottokkereskedésében.

BRASSÓ.

Politikai, társadalmi, közgazdasági, közművelődési és szépirodalmi lap.

Az E. M. K. E. brassómegyei választmányának és a Brassói Magyar Polgári Körnek hivatalos közlönye.

Hirdetések felvétetnek a kiadóhivatalban.

Hirdetések díja:
4 hasábos gármond-sor vagy annak helye 5 kr. Nagyobb és többszöri hirdetésenkő kedvezmény. Minden egyes hirdetmény után még külön 30 kr. bélyegdíj fizetendő.
Nyilttéri közlemény sora 10 kr.
Hirdetések és Nyilttér díjai előre fizetendők.

Megjelenik hetenkint háromszor: kedden, csütörtökön és szombaton.

Szerkesztőségi iroda
Brassó, Kolostor-utcza 26. szám alatt.
hová a lap szellemi részét illető közlemények intézendők.

A szerkesztőért felelős:
FEJÉR VILMOS.
Kéziratok vissza nem adatnak.

A lap kiadó-hivatala:
Brassó, Kolostor-utcza 26. sz. a.
ide küldendők az előfizetési pénzek és hirdetések díjai.

A bukaresti magyarok.

Említtetik közelebbi számukban azt az elég sajnos viszálykodást, melynek a „bukaresti magyar dal- és mükedvelő egyesület" igen könnyen áldozatul fog esni, ha a kitört viszályt egymás közt békésen és testvériesen kiegyenlíteni nem sietnek. A bukaresti magyarság számát kerekszámban nem tudjuk, talán ók tudni fogják. Mi azt hiszük, hogy megközelíti a 10 ezret. Kevés lehet azonban e nagy számban a román alattvalók száma, kik ha még magukat magyaroknak is valják, de már gyermekeik, unokáik beleolvadnak a románságba.

Annyi tény, hogy a legnagyobb számban ók ott is magyar alattvalók, magyarul éreznek, beszélnek, magyar hazafiaknak tartják magukat. Emlékezünk még ma is, hogy milyen impozánsul léptek volt fel a nyilvánosság előtt, midőn L. Károlyt királyllá koronázta a román nemzet. Senki sem hitte volna, hogy ennyi életrevalóságot, ennyi nemzeti önérzetet lennének képesek kifejteni Románia fővárosában, de megtörtént és mi azon idehaza öszintén örvendettünk.

Azóta sokat gyarapodott a bukaresti magyarság A rom. kath. magyaroknak, a mely közös más nyelvüekkel is, pompás templomuk épült a két prot. templom közelében. A Ferencz-rendü szerzet ma is megvan a Baratában. Az ev. ref. magyaroknak a 60-as években épített. csinos Goth. templomuk mellé, azóta emelettes papilak és emeletes iskola épitetett, Sokat áldoztak e két felekezet magyar hívei iskolákra, temetőkre, templomaikra, a vallásban és nemzeti irányu művelődésben keresvén az idegen földön vigasztalást enyhületet és a kitartásra keresztyén erős hitet.

Szép dolog ezekre visszagondolni, mert jele ez annak, hogy magyar vereinkben Románia fővárosában is szívós kitartó faji szeretet, ragaszkodás honol. Pedig itt még nem állapodtak meg Örüm ragondolni, hogy az 1857-ben alapitott stuma, ma „Magyar Társalgó" egyesilette magában felekezet különbség nélkül magyar vereinket egy ezen olvasó egylethen, valamint az akkor alapitott magyar temetkezési egyesületben, édes testvérekként egyesültek, s nemcsak fentartották ezen egyleteket, hanem saját erejükön, minden hazai segély nélkül a Csizmezsin kert, Bukarest egyik legszebb, legdiszesb népkertjének tőszomszédságában, sok ezer frankba került emeletes kaszinó épületet emeltek, melynek értéke ma 80 ezer frank. Hazafias örömmel üdvözöltük a bukaresti magyarságnak ezen életrevaló közművelődési törekvéseit, s mindig büszkeséggel gondoltunk rájuk, látva, olvasva önmüvelődésük érdekében kifejtett fáradságot sok áldozatot igénylő törekvéseiket.

Alig 5 éve megalapitották a „bukaresti magyar dal- és mükedvelő kört". Lapunk mindig a legmelegebben érdeklődött bukaresti testvéreink iránt. A brassói „magyar dalárda" örömmel fogadta a bukaresti magyar dal- és mükedvelő kör zászlóavatására meghívó sorait s kéjvisellette magát 3 kitünő tagjával a zászló szentelési ünnepélyen.

E kör hiányzott volt még náluk s kitartó munkásággal ezt is megteremtették önmagunk

Nagy jelentőségű e kör bár hol kül földön s épen Bukarestben, a hol oly nagy számban magyarság lakik. Örökéletet ohajtottunk e magyar körnek, melynek hivatása kimondhatatlan.

És most vettük a lesujtó tudositást, hogy e magyar kört is veszély fenyegeti, a kebelében kütött viszálykodás miatt. Valóságos átka az ottani magyarságnak a viszálykodás Azonban ennek véget kell vetni az ügy magasztos, hazafias érdekében. Találjanak módot mindenre kérjük, hazafiságukra apellálunk, a viszály megszüntetésére s adjanak mielőbb örvendetesebb tudositást a magyar dal- és mükedvelő kör felől.

A ki igazán szereti hazáját, honfi társait, bocsásson meg ellenfelének, nyujtsanak egymásnak békejobbot. Akkor legmagasztosabb az ember, midőn meg tud bocsátani s a multat feledve, előre törekedik.

XXX.

A visszhang.

A hogy bukiélassz az erdőbe, ugy hallatszik vissza belőle. A király beszélt, az ország visszhangot fog adni felkent királya szavaira. A trónbeszéd első sorban az alkotmányos korszaknak, melyben élünk, kiindulási pontjára utalt és a nemzet, királyához hasonlóan, egyelettoljes hangulatba mélyed, hogy megemlékezzék a kiegyezés alkotóiról s emelkedett kebellel örüljön a haladásnak, melyet Magyarország egy negyedszázad óta az anyagi és szellemi, a nemzeti és állami fejlődés minden terén tett!

Elhallat a kötélyek, melyek Deák Ferencz kiegyezési müvét körülfonták, mikor az létrejött; a szkepticizmus, mely akkor lármás és tolakodó volt, elnémult s ijedten visszavonult.

A mü, melyet oly sokan tartottak hamar mulónak, hatásosan virágzik tovább, lényesen bevált az egész világ szeme láttára, mint szilárd alapja Magyarország és az osztrák-magyar nagy hatalom boldogulásának.

Huszonöt év óta egy pillanatra sem zavarták népünk békés fejlődését a háboru iszonyatossági. És becsülteben átélt béke volt ez, mert mind abból, a mit méltóságunk és jóléttünk követelt, mit sem adtunk fel, söt inkább sikerült e korszak alatt békés uton egyet s mást elérnünk, a mit érdemes lett volna még egy háboru árán is kivivnunk.

E negyedszázad alatt tehát nemcsak minden kivülről jövő támadás ellen voltunk megvédve, hanem a zavartalan nemzeti munka gyümölcsein kivül még erkölcsi vivmányokat is hozott számunkra a béke, a melyek hatháttérsan előmozditóitak Magyarország tekintélyét az európai népek családjában.

Hálátlanság lenne a nemzettől, ha el nem ismerné, hogy mind ezt a kiegyezés müvének kell köszönnie. Mindenki, kinek itélete politikai szeuvedély által nincs megzavarva, kell hogy ismerje, miként a magyar népnek ujjáteremtés után vivódó életereje, önmagára hagyatva, mind ezeket soha létre nem hozta valna.

De igenis köszönjük azt, a mi ma vagyunk, az 1867-i alkotasoknak, melyek maradandólag rendezték — állami önállóságunk teljes megoldása mellet — viszonyunkat Ausztriával és hazánkat döntő tényezőjévé tették egy tekintélyes európai nagy hatalomnak. Csak azt a kérdést kell magunk elé allitanunk, valjon az európai válságok közepett Ausztriával való közjogi viszonyunk nélkül is meg lett volna-e kimélve Magyarország az utoló 20 év

TÁRCZA.

Brassótól—Nevesinjeig.

(Utleirás.)

A „Brassói" eredeti tárczája. —

(Folytatás és vége.)

Hétfőn reggel 11-én 4 óra 58 p. elindultunk a lerhalban gyönyörü bosna völgyön keresztül Serajevóba. Gondolhatod, mily érdekes volt ez utunk. Minden nagyobb városnál kiszáltunk és csodálkoztunk, hogy ölelkezik a rank nérve sajátszerű kelet a nyugat civilizatiójával. Bosnyák kunyhó mellett európai palotát látsz, e mellett égbe nyulik sudar temetővel egy meseszerű dzsamia minaretje, folytonosan a bosna folyó mentén hegyek, regényes völgyek és erdőkkel váltakozva robog a vonat A pittoresk tajat a mesolyőnap élteti s a néma holt oszusos sugaralval eszmeüyesiti. Mintha nem is ón volnék!

Az állomásokon teruészetesen mindenütt kitünő ellátást jó borral kapni s megiepőn olcsón. Általán megjegyzem, és tény, sehol sem oly drága az élet, mint Brassóban, mely nek fogadói, most látom be . . .

A népes és európai zamattal biró nagy és fővárosba Serajevóba délután 4 órakor érkeztünk meg. Itt egyik meglepetés a másik után ért. Az élettapasztalás uj és érdekesebb kincsei petrificiálónak az ember szivére. Első látogatásunk Nicora katonai plébánosnál volt, ki meglepő melegbarátsággal fogadott, kinek és Aranyossi Coelestin káplán, volt barát és kelő társaságban négy feleélhetlen napot töltöttünk Serajevóban, a hol is mindent alaposan megnéztünk. „Európa" nevezett szálló dában voltunk szálva. Hát ez helyet kór magának akár Budapesten, gyönyörü szoyegeivel, tükreivel s keleti nevényeivel. Restauratiója, kávéháza s udvara a szó, teljes értelemben előkelő. A főutczába esik, mely asphaltirozva van.

No hát persze Serajevót leirni egy levél szük keretében nem lehet, oda könyv kellene. Van vagy negyven mecsetje melyek mina retjeiből ötször naponként imát énekel orán keresztül egy török kántor. Sajátszerű egy mélába ária. Ej! szeretnék mohamedan lenni és Allah szolgája.

Szép a czázsár dasamia. Éjs imádkoznak, hozzá minő fanatizmussal! Ülve, álva, hadonászva, le és fel ugrálva. A templom előtt egy fás és zöld tágas udvar van, vizvezetékl kut tal. Itt ülnek egész nap szóltanul a törökök s előirt órában mosakodnak. Keleti stylben épült a török főtanoda: seriat. A városon végig folyik a csevegő Miliacka folyó, melyen öt hid vezet át. Ennek mentén szép sétahelyek vannak. E folyó mellett fekszik egy igazi szép és kedves nyári kert, neve bendbasi török kávéházzal. Jaj be furcsa! Keresztbe vetett lábukkal fekszik a török s szörcsöli sztros kávéját. Mi is iittunk kávét. Jó volt,ára 5 kr. Allah gyönyörködjék benne; de muszika is volt, melylyel a verebek hangos csiripelése versenyzett.

Hát a Dariva mit vélett. Egy domb lábánál sürü fás kertjével, hol kitünő dalmát bort fogyasztottunk.

A cathedrahi templom nagyszerű.

Stadler érseknél voltam, megismerkedtem a serajevói czivil plébánossal is, ki bennünket meghivott.

Régi vágyam teljesodott, midőn a török kollégámmal Hodsa Mehemed iffendi Beciragic czal megismerkedtem Egyetlen török ez a szerencsés ember 300.000.000 török közül, kivel én per-tu vagyok. Német müveléségű felvilágosodott ember.

Merhaba = üdvözöllek József de a nargileből ne szipparata, mert gyomrod tartalma hosszabb ingadozásba kerül. Hát a török fapapucs! midőn mennek a közezeten, hogyan koppan! tán ilyen hangot nem is hallottunk életünkben!

Serajevó gyönyörü völgyben fekszik, magas hegyekétől övedzve, Itt minden bolban tudnak, de vannak magyarok, szintén a vendégló s hotelekban. A szüzi szemérmöket a bago rugja meg; de el vannak fatyolozva s csak a szemök látható a török asszonyoknál.

A török bazár ezernyi változatosságával meglepő. Neusidjer nagykanizsai ismerős koresmárosnál kitünően étkeztünk. Találkoztam két ismerős katonatisztettel. Kamner brassói 2-ik ezredbeli főhadnagygyal a Maschauer volt 2-ik huszár ezredbeli százados, jelenleg őrn gy.

Egy hazánkbeli kávéház és restauratió tulajdonost megváltoztatva megiátogattam kiriostásból. Mennyi lányt tart! Igazi magyar vendégszeretettel fogadott Sagardsiu-utczában lak, czime: czariga, s neve Schlinger Alajos.

Moadhatom, fáji elhagyni Serajevót, melyet én is, Eliz is annyira megkedveltünk. Mondhatom feledhetlen napok. Egészen más érzés és gondolkozás fogja el az embert, a kinek is utavégre nem lehet hivatása, hogy egész életét egy helyen spiesbürger módon töltse el s a szomszéd temetőben rakják el gondosan csontjait, hogy meg ne hüljenek valahogy.

Május 15 én reggel indultunk el a gyönyörü Ilidzse fürdőn keresztül Konjani ca felé. Ez Serajevótól mintegy 50 klm. esik.

Gyönyörü szép vidéken robogott hintónk 5 órán keresztül. Merő erdő s madárdal. Utban-utban megállunk ittnuk-ettünk, mindenütt nagyon jól, a legjobban pedig Konjanicaban, a hová 1 órakor érkeztünk meg. Szép völgyben fekszik a havasok aljában. Oly szép, mint Erdély, csakhogy melegebb és élénkebb. 3 órakor már ismét a vonatra ültünk Mostár felé 5 óra hosszat utaztunk a Neretva vagy Narenta völgyében.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

alatt a háboru furiájától? hogy elismerjük, mily áldásokat hozott hazánknak a kiegyezés.

Midőn tehát hazánk hasznos továbbfejlődésének kipróbált és mindennemű rázkódtásoktól megóvandó alapjaként jelöli meg a trónbeszéd 1867-iki alkotásokat, — örvendve és hálásan helyesli az ország e felfogást. És még egy második pont van a trónbeszédben, mely élénk visszhangot fog kelteni a nemzet részéről.

Az a hely ez, melyben a korona, hazánk belső ujjalkuinkat mondván a legközelebbi szükségességnek, azt a várakozás fejezi ki, hogy biggadt megfontolás és nyugodtság fogja vezetni az uj országgyűlés munkálkodását. A nemzetnek szüksége van a belső magához térésre, zavartalan folytatására ama megerősödési munkának, mely népünk erőit szervezni és szaporitani van hivatva. Mert ma még él vezzük ugyan a béke áldását, de kétségtelenül jönni fog az idő, midőn nehéz megrázóbb próbákat lesznünk kitéve, melyekben a magyar nemzet létezése lesz jutékra téve.

Magában egyetértve és legjobban szervezett erőinek teljes birtokában fogja akkor felvenni Magyarország a harczot a fennállását fenyegető ellen. Tekintettel e jövőre, a béke minden másodperczét hasznosra tenni és állam és társadalom belső megerősítésére fordítani kell. Botrányok, parlamenti kihágások, mesterségesen előidézett ügalmak háttráltatják ezt a sikeres munkát és csökkentik a győzelem eséllyét a reánk váró háboruban. Mivel a király, ugy a nemzet is elvárja, hogy biggadt megfontolással és nyugodtsággal fogja teljesíteni törvényhozói munkálkodását az uj országgyülés.

Román lapszemle.

Megszerezték a mi ellenzéki lapjaink a román lapoknak azt az örömet, hogy most már ók is után köszlik a „gyász és szász magyarok" czifra gunyneveket.

A „Gazeta" éjen vezérczikket ritytyentett belőle Horváth Gyula meg nem is régen szabadelvűpárti képviselő, a „Magyar Hirlap" szerkesztőjének örömére. Kivánta ezt Horváth Gyula? Há igen, most meg mi kivánjuk neki, hogy örvendezzen a „Gazetával", azzal a román lappal, a melynek minden száma rosz indulatot, gyülölséget hirdet minden ellen a mi magyar. A Pesti Naplóból is idéz s nagyon feltűnő betűkkel tudatja olvasóival, hogy szász barátság jó a daco romanismus ellen. Ha jó, akkor miért gáncsolja? Azért, hogy ha lehet megbontsa az egyetértést közöttünk, remélve, hogy ezzel pártjának fog használni. Erre meg a Siebenbürger Tageblatt azt ízeni a Pesti Naplónak, hogy ne fecsítse ugy a hurt, mert ezzel okot szolgáltat minden nemzetiségnek arra, hogy igy szólhassanak: Lehetetlen Ungarióban a béke s jobb elvégre is felre állani, mint a rom tok cse-

Már sok helyen bolyongtam életemben de onnét szebbet nem láztam még. Ezt leirni nem lehet! Hanem vedd elő az általam neked ajándékozott „Vasárnapi Képes Lapokat" és olvasd onnan szakavatott tolldól.

Este felé megérkeztünk Mostárba. Isztenem hol vagyok?! Rózsa virit, a gránát virág pompázik s a füge már kis ökül nagyságu. Valóságos trópikus égalj. Reggel, szombaton május 16-án sétálni mentünk a Narenta folyó mellett fekvő paradicsomi kertekben.

Brassó julius végén szokott jöy kinézni. Az a tengernyi sok rózsa! Egy magyar kertész egy rózsacsokorral kinált meg. Gyönyörű cseresnyéket ettünk. A sötétszínűeznem már egészen piros s egy borost, babot stb. Mostárban végig folyó egészen kékes zöld színű Narenta folyó s mossa a bánza alaku sziklákat. Kertrózsa, ömlő patak, kék Narenta, illatos lég . . . bódít. Kávézás közben Austria nevű kávéházban, irtam neked s Gábornak levelezőlapot, megkaptad-e?! Ellentét! Ellentét! 16 án ebéd után kocsira ültünk czélunk felé Nevesinjébe. Jaj, azt nem lehet leirni; 36 órai utat tettünk meg folytonosan emelkedve 1100 méter magasba s havasok közt vagyunk. Utszéli torok kávéházakban melengettük fol fagyos tagjainkat. Estefelé 7 órakor betértünk egy szerb czárdába.

Hunczfut herczegovácza! jó vörös mostári bora volt. Innentől kezdve eresztedtünk le egynyörű erdők közepett a Nevesinjei síksághoz, a honál illetőleg Nevesinjébe 16 án esti 9¾ órakor érkeztünk meg.

Nevesinje.

Magas síkságon fekszik még félig hóval borított hegységek között. A legmagasabb a Velez 1700 m. ; Zimomor 4800 m. magas.

Örömömre mondhatom, várakozásomon felül jó dolgom van. A nyár hivös s Isten engedi a nyarat itt is töltjük. Csinos kis fészek nagy katonai telappel.

Van három török és egy szép szerb temploma. Kerülteti biróság — kotarski ured; — községi biróság — opcinski ured. — A polgármester török ember. Magunk hotelben egészi kényelemmel ellátva lakunk. A hotel igen szép! Dolgom absolute semmi. De lenne lóháton a hegyek köré menni. Én és lóháton! Nevesi!

Az urak itt nagyon előzékenyek.

A hotelben a kosztnak nagyon jó és olcsó. A nap sétával telik el.

Na miskorra is akarok valamit hagyni. Igaz! a mostani püspök volt itt e napokban magány ugyben. Barát és szakáit vivel. Szóltam mála tisztelegni, mit sekretárjusa visszontzolt

Sz. K.

lekszik." Erre azután megint a „Gaz." áll a kert mellé és irja: „A szásznak meg kell lenne jegyezni egyet, még inkább, mint a többi nemzetiségeknek, hogy békéhez csak kűzdelem által juthatunk. Hízelgő hajlongatás, imgadozás, talán pillanatra megszelidíti az ellenségt dühét, de azon az uton elég gy rabszolgává sem lett szabad ember, a ki békében élvezhetné örömmel az ő jogát". Erre a frasira, mert a román lapok ilyenekkel puczoljak fel magukat, csak a mondók vagyunk, hogy a szászon igen is harczoltak 25 éven át s még a „Gaz." is segitgetett nekik itt nálunk.

Emlékezik ő erre igen jól. A mi a rabszolgát illeti, hát ha tetszik neki azt képzelni, hogy ő alkotmányos országban rabszolga mi kivánunk neki sok szerencsét a cseh barátság ujjon Muszkaországban. ott aztán lehet belőle a szabad ember.

Nem alhatta meg eivégre is, hogy be emlékezik meg ő is olyan helyi eseményről, minő a szabadelvűpárt alakuló közgyülése volt a Redoutban.

Eivégre is szemei előtt folyt le és olvasói is kivánesiak lehettek. Kielégitette tehát olvasóit ugy hogy a gyülés szász szónokainak beszédei közbe oda-oda szurja: „Kisdedóvódurile". Magyar szónokot nem emlit meg csakis egyet a fölegyzőt. Aztán tetszik magnak azzal, hogy a magyarok eltávozása után mennyire felélekzettek a lelkek, meri nem kellett tobbé Sehnel „internationalist" hallgatni, hanem nevetek a szásznagyarosi se dédjegyző szászul tartott trélsin. Csakhogy szerzetek valamivel a „Gazetának" is örömet!

Hát a bizony megtörtént és nem lehet más czután passivistának is lenni s mellett a szász néppártnak is a hol lehetett nyiltan, a hol nem, ott suttyomban szolgálni, de mintig a magyarok ellen, mert ezek az ő ellenségei — dusmani. És a mi ellenzéknk nem lája azt, hanem alkalmat nyujt a „Gazetának" a szájaskodásra! De tény-e, hogy a románok passivisták lettek volna a közelebbi választások alatt? Nem mi, az „Ungaria" veti fel azt a kérdést és azt irja, hogy Szebenben 70 szavazatal 60 ellenben mondottak ki a passivitast, nem egyhangulag, mint a többi román lapok hirdették. A mi szebb nem is voltak azok az urak a nép által meg bizva, hogy annak nevében határozzanak. Az a mód, a hogyan a Szebenbe összegyült urak választása történt; bolondság. Például ő hoz fel, Kolozsvárt a hires nemzetiségi képviselőt nem a kolozsvári románok választják meg, hanem Gyulán környéki olyan romanok, a kik szavazati joggal nem is birnak s ezekot is erővel gyujtótt ösze és elhiresztelték, hogy az ipse-nek szebben van már a memorandum, melyet a trónhoz akarnak juttatni s ha meg nem valósulnak, a roman ugy sokat szenvedne. Halljatok meg! Szebben a trónhoz intézendő emlékirat! Szegény natio hova jutottál! Mindazáltal az illetőt nem illetékes-

Január. Február. Márczius. Április. Május. Junius. Julius. Augusztus. Szeptember. Október. November. Deczember. Vetőmag szükséglet. A lépfene és sertésórbancz ellen való védőoltás. A párzási öszton tartama s ujbóli felébredése. Vemhesség naptár. A legmegfelelőbb szoptatási időtartam a gazdasági állatoknál. Házi állataink korának meghatározása. Az állatok betegsége iránti szavatosság. Vadászati és halászati tilalmi időszak. A régi és uj mértékek s ezek átszámitása. A küföldi hossz-, tér és sulymértékek megnevezése és értéke. Kivonat a posta- és távirda szabályokból. Postaszabályok. Tárviraszabályok. Menetdij és távolsági kimutatás a magyar királyi államvasutak vonalain. Podgyász vitelidij. Vasuti menetrend. Marhalevél. Az állatoknak vasuton vagy hajón való szállitásánál követendő eljárás. Az erdélyrészi és szilágymegyei vásárok, megyék szerint betürendben. Az erdélyi nagy juhvásárok külön feltüntve. Ezekből pavatlan olcsóaga melletti dus tartalma és hasznos volta kitetszik. Ajánljuk olvasóink figyelmébe

Irodalom.

Az „Erdély" tourista fürdőügyi és néprajzi folyóirat II. füzete a következő változatos tartalommal jelenti meg: A borvölgyi fürdők és vidéke. Irta Nemes Ödön. — Ördögszoros (kép). Rajzolta Nemes Kata. — Borvölgyi fürdő (kép). Rajzolta Nemes Ödön. — A dombháti fürdő tornya (kép). Rajzolta Nemes Kata. — Az ó radnai templom romjai (kép). Rajzolta Nemes Kata. — Az oláh-szt.-györgyi fürdő kutja (kép). Rajzolta Nemes Ödön. — Az oláh-szt.-györgyi magyarszó I. II. Irta Jankó János dr. — Szent Anna tó (kép). — Bálványosvár (kép). A széki Bálványosvár romja (kép). — Kép egy hires asványvizi ásványi ásványi forrásról. Irta Vitnyédy Ödön dr. — Öncsasza és csontbarlangja. II. Irta Primics György dr. — Az erdélyrészi fürdők fejlesztésérő. Irta Herrmann Artal dr. — Irodalom. — Tourtásaig. — Fürdőügy. — Néprajz. Kérdések és feleletek. — Egyesületi élet. — Szerkesztői üz-netek.

A „Képes Családi Lapok" legutóbbi száma a következő érdekes tartalommal jelenti meg: Tolnai Lajos „Az ifjukor regényei" és „Baba Pál" Csáfari gyártelek czimü regényei folytatást nyernek e számban. Tábori Robert „Karczkepek a müvészet világából". Tutsek Anna „Hét év multa". Rákosi Viktor „Rozmaring a pedlósnál" Dr. Czéry János egészségügyi czikke a „heavy gyomor hurttól". Telepi „Hát meg van?" czimü humoreszkje, továbbá Rudnánszky Gyula és Weszely Ödön kötteinenyi.

A „Magyar Gazdasz" 8-ik számnak fiérdekessége az uj képviselőhéz arczképcsoportozata; az első sorozatban 53 képviselő arczképével találkozunk, és ugyanannyi jelenik meg ezután minden füzetben. E számban tartalmlja baró Bánffy Dezső arczképét, Vassary Kolos herczegprimásnak egy 30 év előtti sikerült képmását menésen, magyar nadrágszabás s e számban van bemutatva Hegyi Antal, csongrádi plépános megyei arczképe is. A szinháraroxban a Margittay „Asszony nem számit" czimü uj darabjárói szóló referádát Margittay Tihamér kedvelt testünk 3 illusztrációja diszlti.

Értesítés és felhivás. Mult évi szeptember hó 1-én előfizetési felhivást bocsátottunk ki. „Magyarország ujabbkori történelme (1820-tól 1887 ig. Irta Hóko Lajos" czimü munkára azt igértük hogy a jelen év elején behajtjuban megjelenik. Kétségtelenül bevátottuk volna szavunkat, ha a t. közönség e munkát olyan pártfogásban részesiteette volna, mint azt megérdemelné; de fajdalom, a mai napig nem jelentkezett (31) darabnyegyű tőle megrendelő és előfizető. Ilyen körülmények között egy huszonegy nyomatott ivre terjedő munkát hagy anyagi veszteség nélkül kiadni lehetlenesz. Mig egyszer a nagyérdemü közönséghez fordulnok, kérve, hogy tömeges megrendelés által tegyék lehetővé a munka kiadását. Kaszinók olvasó egyletek, társaskörök hasznos szolgalatot tesznek, ugy az irodalomnak valamint saját könyvtárunknak s ilyes munka megrendelése által. Az érdekes kort tárgyaló jeles munka előfizetési ára csak 1 forint 50 kr; tanitó nőrendőkeknek és az „Iskolai Szemle" előfizetőinek 1 ft 20 krajczár. Megrendelésekot, előfizetéseket márczius hó végéig meg elfogadunk s ha ez ideig nem jelentkezne annyi megrendelő és előfizető, hogy a munka kiadása biztosan lenyen, a előfizetési pénzeket visszaküldjük a megrendelőket kötelezettségök alól felmentjük. Az előfizetések és megrendelések Csurgóra (Somogy megye) az „Iskolai Szemle" kiadóhivatalához küldendők. Andrjan Miklós az „Iskolai Szemle" szerk. kiadója.

Gazdasági és vasári zsebnaptár az 1892-ik (szökő) évre. I. évfolyam. Szerkesztő Szentzersébet Szakáts Péter, az erdélyi gazdasági egylet titkára s az „Erdélyi Gazda" szerkesztője. Kiadja az erdélyi gazdasági egylet Kolozsvárt. Ára fűzve 40 kr. csinos viszonkötésben 60 kr. — csupán előállitási ár. Az erdélyi gazdasági egylet tagjai 25% -al olcsóbban kapják, ha közvetlenül a gazdasági egyletnél rendelik meg. Tartalma a következő: Előszó. Bélyegilletékki tábla. Csillagászati és kortani jellegzése az 1892 ik évnek. Gazdasági havi teendők emléketztője.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

— Stefanovics Gy. jegyzőnek f. hó 24-én tartott a helybeli kir. törvényszéknél végtárgyalása. — Ezen czég ellen, mely 1854-ik évtől ott fennállott piaczon, a czégtulajdonos saját kérésére 1890. évi szeptember 22-ín megnyitatott a czéd és a bíróságtól előtt is folyamatba tétetvén a vizsgalat czáfolt bukás miatt hozott vádhatározat alapján került itélet alá az ügy. A kihirdetett itélettel vádlott a czéláró budára siólt felmentetvén, csakis vétkes bukás miatt lett 50 frt pénzbüntetésre itélve, mert törvényszabta kereskedelmi mérleget és leltárt nem készitett. Az ügyészség képviselője fellebbezett, mig vádlott megnyugodott az itéletben.

— Háromszék vármegye ugy tanfelügyelő kapott Dancs J. Barsmegyei tanfelügyelő neveztetvén ki.

— Mint jónak bizonyult fajdaméscsillapitó háriszert köszöny és csuz ellen ajánjuk a Kwizda-féle köszvélyre és csuzra szóló Kwizda Ferencz József kerületi gyógyszertárából Kornemburgban Bécs mellett.

— Az 1892. évi tavaszi katonai lóvásárok tervezete. 1. csoport. Tata márczius 20. Győr márczius 22. Galantha márczius 25. Duna-Szerdahely márczius 27. Érsekujvár márczius 30. Nagy Salló április 1. Léva április 2. 2. csoport. Bicske márczius 20. Székesfehérvár márczius 22. Kis-Czell márczius 24. Szombathely márczius 26. Csepreg márczius 28. Csorna márczius 29. Pápa márczius 31. 3. csoport. Simontornya márczius 20. Hőgyész márczius 22. Dombovár márczius 24. Kapos vár márczius 26. Nagy Atad márczius 28. Pécs márczius 30. 4. csoport. Nyiregyháza márczius 20. Kis-Várda márczius 22. Debreczen márczius 24. Hajdu-Böszörmény márczius 26. Püspök-Ladány márczius 28. Torok Szt.-Miklós márczius 30. Nagy-Várad április 1. 5. csoport. Czegléd márczius 20. Mezőtur márczius 22 Békés Csaba márczius 24. Arad márczius 26. Nagy Szent-Miklós márczius 28. Nagy-Becskerek márczius 30. Temesvár április 1. Zsombolya április 3. 6. csoport. Hatvan márczius 20. Füzes-Abony márcz. 21. Heves márcz. 23. Jász-Apáti márczius 25. Miskolcz márczius 27. Tornalja márczius 29. F.-Eucz márczius 31. Töketerebes április 2. Sátoralja-Ujhely április 3. 7. csoport. Kis Körös márczius 20. Baja márczius 22. Zombor márczius 24. Ujvidék márczius 26. Makó márczius 28. Nagy-Lak márczius 29. Szentes márczius 31. Hódmező-Vásárhely április 3. Orosháza április 4. 8. csoport. Deés márczius 20. Gyéres márczius 22. Maros Vásárhely márczius 23. Kóhalom márczius 26. Sepsi Szent-György márczius 28. Brassó márczius 30. Nagy-Szeben április 1.

Közgazdaság.

Az „országos iparegyesület" mult évi tevékenysége.

Az „Országos iparegyesület" tudvalevő leg hazánk legnagyobb iparegyesülete. Székhelye is a fővárosban lévén iparunk és általában közgazdaságunk fejlődésének, hiratva van ugy szólván gyuportja lenni. Ez okból a hazafiság sugalta jó intézetünk figyelemmel kisérjük az egylet működését, annyival is inkább, mivel a hazánk iparegyletei közöt ezen első egylet működésében a többi iparegyletek hasonló irányu tevékenyét is visszatükröznő véljük, és azt hisszük hogy ebből egyszersmind megítélhetjük azon tevékenységet is, melyet hazánk iparossai, mint közvetlenül érdekeltek, részint saját jól felfogott érdekükből, részint tisztán hazafiságból, iparunk fejlesztése és versenyképességének magasabb fokra emelése és mindennemű gazdasági és ipari ügyeinknek a mineket tulszárnyalt külföld mintájára a modern kor igényeinek meg felelő számaszerű reformoknak sajátos vizsgalatokkal való összhangbahozása nagy munkájaboz hozzájárulnak; egy szóval itéletet vonhatunk abból iparunk szellemi nivójára nézve.

Az előttünk fekvő, az egylet mult évi működéséről szóló jelentésből, örömmel győződünk meg arról, hogy az „Országos iparegyesület" hivatása magaslatán áll.

Aránylag kevés, 22921 frt. évi jövedelemmel, mely a 100 frtos alapitó és 8 és 5 forintos tagsági díjak, az egylet vagyonának kamatai, alapitványok kamatai és a kereskedelmi minister segélye által fedeztetik, oly nagy szabásu munka kiri dol fel és mivel sikerrel, melyet helyzetére való tekintettel ugyan tőle el is várunk, de mire egyszere mind büszkén tekinthetünk.

Az egyesület czélja: a hazai ipar fejlődését és versenyképességét minden irányban lehetőleg előmozditani; különösen, az iparüzéshez szükséges elméleti és gyakorlati ismeretek terjesztése által az iparos osztály termelő képességét fokozni;

a hazai ipar vagy egyes iparágak, ugyszintén a házi ipar fejlődésének akadályait felismerni és elhárítására hatni.

a hazai ipar termelő képességét a közönséggel megismertetni, és a társadalom minden rétegeiben érdeklődést keltení a hazai ipar iránt, s ez által egyfelől azt idézni elő, hogy a fogyasztó közönség szükséglettedezésénél a hazai iparhoz forduljon más felől, hogy az állami, hatósági stb. czélok szükségletek a hazai ipar által fedeztessenek.

E czélok elérésére az egyesület főleg a következőket használja eszközül.

a) Eszmecsere. A szakosztályok ülésein alkalmat nyujt a tagoknak az ipart érdeklő műszaki és közgazdasági tárgyak felett való eszmecserére; továbbá arra, hogy a hazai vagy külföldi ipari találmányokról, ujtámányokról értesitést nyerjenek, vagy saját találmányaikat vagy jelesebb készitményeiket bemutathassák, esetleg birálat alá bocsássák és megismertessék.

b) Irodalmi működés. Egyesületi közlönyt ad ki („Magyar Ipar" és „Találmányok leirása"), mely az egyesület működésére vonatkozó közleseken kivül, általánosabb érdekű munkák és közgazdasági közleményeket tartalmaz. Torbágyi eszközöket képest más ipari érdekű műszaki irodalmi munkák kiadását is eszközli vagy elősegíti.

c) Felolvasások. Ipari érdekű felolvasásokat rendez, vagy tiszteletére ilyenek megtartásban közreműködik.

d) Könyvtár. Szakkönyvtárt gyűjt főleg műszaki és közgazdasagi munkákból és az ipart érdeklő rajzokból; s azt a tagok használatára bocsátja.

e) Gyűjtemények és muzeumok Az iparmüveszeti és műszaki fejlődésre czélzó intézetek létesitésére s a létezőknek az iparosok érdekében való minél belterjesebb hasznositására törekszik.

f) Szakoktatás. Az ifjabb iparos nemzedék elméleti és gyakorlati képzésére czélzó tanintézetek létesitésére, s a letezők hasznositására hat.

g) Érdekképviselet. A haz i ipar érdekeit a törvényhozásnál, kormánynál és közhatóságoknál képviseli, s esetleg véleményezéseket terjeszt elő: — e végből az egyesület fel van jogositva, hogy a hatóságokkal, valamint az ipar és kereskedelmi kamarákkal összeköttetésbe lépjen.

h) Kiállitások. Időszakonként egyetemes vagy részletes kiállitásokat és esetleg állandó kézmütárlatokat rendez, illetőleg ilyenek rendezésében közreműködik, vagy azoknak a hazai ipar javára való hasznositásra törekszik.

i) Érmek. Az iparosoknak haladására buzditása és az érdemeknek szélesebb körben való megismertetése végett, a hazai iparfejlesztése terén érdemesült iparosokat és a jelesebb munkásokat diszi érdemekkel tüntetti ki.

k) Pályázatok. Eszközöihez képest jutalmakkal járó pályázatokat tüz ki.

l) Vállalatokelőmozditása. Közgazdasagi fontosságnal biró uj iparágak vagy iparvállalatok keletkezését és fejlődését erkölcsi támogatásával vagy kedvezmények kiesz közlésével előmozditja.

Az egyesület vezetőinek József cs. és kir. főherczeg; elnöke Zichy Jenő gróf. Alapitó tagjainak száma 487; rendes tagjainak száma 1622; s igy tagjai száma összesen 2109.

(Folytatása következik.)

Budapesti értöktözsde

1892. febr. 26-ikai árfolyam.

Magyar aranyjáradék	4% os	107 3/4	
„ papirjáradék	5% os	102 30	
„ vasuti kölcsön		—.—	
„ kel. vasuti áll. kölcsön I.		—.—	
„ „ „ „ „ II.		—.—	
„ „ „ „ „ III		145 1/4	
földtherm. kötvény		—.—	
„ „ záradékkal		—.—	

Temes-bánáti földtherm. kötvény	—.—
Temes-bánáti földtherm. kötv. záradékkal	—.—
Erdélyi földtherm. kötvény	—.—
Horvát szlavon földtherm. kötv.	—.—
Magyar szőlőcsonta vált. kötvény	—.—
Magyar nyereménysorjegy kölcsön	140.—
Tisza szab. és szegedi sorjegy	134 1/4
Osztrák járadék papirban	94 80
„ „ „ ezüstben	95 1/4
„ „ „ aranyban	110.—
1860. osztrák. államsorjegyek	140.—
Osztr. magyar bank részvény	1037.—
Magyar hitelbank részvény	346.—
Osztr. hitelintézeti részvény	908.20
Ezüst	—.—
Cs. és kir. arany	5 68
20 frankos arany (Napoleond'or)	9 35
Német birodalmi márka	57 90
London	118 25

Vasuti menetrend.

Vonatindulások. *Budapest felé:* Vegyes vonat 4 óra 20 perczkor reggel; gyorsvonat 2 óra 48 perczkor délután; személyvonat 7 óra 23 perczkor este. *Bukarest felé:* Gyorsvonat 5 óra 15 perczkor reggel; vegyesvonat 11 óra délelőtt; gyorsvonat 2 óra 19 pkor délután. *Zernest felé:* Vegyes vonat 8 óra 35 pkor reggel; vegyes vonat 4 óra 55 pkor délután. *Kézdi-Vásárhely felé:* vegyesvonat 8 óra 30 pkor reggel és 2 óra 10 perczkor délután.

Vonatérkezések. *Budapest felé* Vegyesvonat 10 óra 5 perczkor este; gyorsvonat 2 óra 9 perczkor délután; személyvonat 8 órakor reggel. *Bukarest felé:* Gyorsvonat 2 óra 18 pkor délután; vegyes vonat 6 óra 58 pkor este; gyorsvonat 10 óra 17 pkor éte. *Zernest felé:* Vegyes vonat 6 óra 28 pkor reggel; vegyes vonat 1 óra 45 perczkor délután; *Kézdi Vásárhely felé:* vegyes vonat 8 óra 8 pkor reggel és 6 óra 38 perczkor délután.

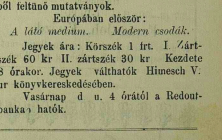
Felvilagositást szivesen ad a városi menetjegyiroda, Kolostor-utcza 11., hol jegyek válthatók és podgyász feladható.

Nyilt-tér. *)

A „Redout" termében vasárnap febr. 28-án visszavonhatlanul utolsó előadás és *megmagyarázása* a megkötött medium titkának nyilt fénygyőn és teljes világitás mellett.

Hangverseny
a teljes varosi zenekar által.

A világhírű művészek



a lélektan, alvajárás, emléktan, gondolatátvitel és szellemidézés (spiritismus) körébőll feltünő mutatványok.

Európában először:

A láthatatlan. Modern csodák.

Jegyek ára: Körszék 1 frt. I. Zártszék 60 kr II. zártszék 30 kr Kezdete 8 órakor. Jegyek válthatók Himesch V. úr könyvkereskedésben.

Vasárnap d. u. 4 órától a Redoutbanka is hatók.

Fekete, fehér és szines damast selymeket méterenként 1 frt. 40 krtól 7 frt. 75 krig (38 kiló jobb fajtaba szallit, egyes megrendelt egyes öltönyökre, vagy egész ruhákra egy is postabér és vámmentesen szallit *Henneberg G.* (cs. kir. udvari szallitó) *selyemgyár Zürichben.* Minták postafordulóval kéldetnek. Svájczba czimzett levelekre 10 krajczáros bélyeg ragasztandó. 317 (4—7)

(* Az ezen rovat alatt megjelent közlemények ért azok tartalmáért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

COOKE HUBERT lovardája.

Utolsó hét.

Szombaton, február 27-n

Cooke Hubert igazgató

jutalomjátéka.

Vasárnap 2 nagy előadás.

Délután fél 4 órakor és fél 8 órakor

díszelőadás.

Hétfőn februar 29-én mindenesetre

utolsó és bucsuelőadás.

Hirdetmény.

A t. cz. közönségnek szives figyelmébe ajánlom, hogy ó-brassó 1 sz. tulajdon házamban létező étkezési üzletet személyesen kezelem,

ebéd és vacsorát

meglepő olcsó árban adok. A szolid és meg felelő kiszolgáltatást bizonyítja azon tény, hogy látogatóim vannak, kik már 5-ik hónapja nálam étkeznek. Minél több a látogató, annál jutányosabb kiszolgáltatásban részesíthetnek.

328 (1—2) Alázatos tisztelettel

MÁRK AMÁLIA

Kiadó

1892. évi Szent-Mihály napjától, a Brassó, fekete-utcza 62. sz. a. az

„UNIIO“ szálloda,

a teljes szálloda berendezéssel és **fürdő-intézettel** együtt.

A szálloda magában foglalja: 1 nagy nyári étermet, (tá asszgi termet szinpadtal és kórhuttorral), 1 téli étermet, közvetlen közelében a hozzáváló mellékhelyiséggel és konyhával. 23 utaszobát, kapuszobát, istállót stb.

Eddigi forgalom körülbelül 600 utas évente. A zontaurita folytán azonban az idegen-forgalom tetemes növekedése várható.

Bővebb felvilágosításokat a tulajdonos Első erdélyi Bank könyvvezetési osztályánál szerezhetnek meg és az írásbeli ajánlatok legkésőbb f. évi márczius hó 29-ig ugyanoda nyujtandók be.

Első erdélyi-bank Brassóban.

327 (1—2)

Diszoklevél Zágráb. **1891.** Arany érem Temesvár.

Kwizda

Restitutions-

fluid-ja.

(Üdítő nedv.)

Mosóviz lovak számára. Egy üveg ára 0·6. 1 frt 40 kr.

30 év óta az udvari istálókban, a katonai és nyeredő istálókban használatban van, erősítőnek nagy társadalmak előtt és után az erő visszanyerésr czéljából, ficzamodások, megbicsaklások, idegmerevségek nél stb. Kiváló dolgokra képesíti a lovakat trainiug-nél.

207 (6—50) HAUPT-DEPOT

Franz Joh. Kwizda

k. u. k. österr. u. kön. rumän. Hofliferant, Kreisapotheker, Kornenburg bei Wien.

Minden könyvkereskedésben megrendelhető a 20 kiadásban megjelent, Dr MÜLLER orvosi tanácsos által,

a megrongált idegzet és sexuál systeméról

irt, kitüntetést nyert füzet.

60 krnyi levélbélyeg beküldése ellenében a füzet megkapható. Czim: **Eduard Bendt,**

(173) 15—52 Braunschweig.

A legjobb szer

mindennemű vizivszony, valamint az azt követő betegségek mint sárgaság, lélegzeti nehézségek, más szenvedések stb. ellen a világiru (227) 8—10

HYDROPSIN

(orvosok által ajánlva.) Kapható

Grobstein's Seeapotheke,

Gmunden, Oberösterreich.

Egy üvegnek ára gyógyhasználati uta sitással 1 frt, csomagolással 1.20.

Csúz köszvény, agszaggatás fejfájás, csipőfájdalom hátfájdalom stb. ellen legjobb bedörzsölés a Richter-féle

Horgony-Pain-Expeller.

Több mint 20 év óta a legtöbb család ban ismeretes mint fájdalom enyhítő **szer** és majdnem minden egyszyszerfárban kapható 40 és 70 krért. Minthogy utánzások léteznek, ennélfogva mindig határozottan: **„Horgony-Pain-Expeller“**

kérendő. (196) 8—18

Borkivonat.

Kitűnő egészséges bor azonnali elosálitása hoz, mely az eredeti természetes bortól nem különböztethető meg, ajánlok egy el ismert különlegességet.

Két kilo ára (100 liter borhoz elégséges) 5 frt 50 kr. A recept díjmentesen hozzácsomagoltatik. Legjobb eredményrő és egészséges gyártmányért jótallok.

Spiritus-megkimélés

érhető el az én fölülmulhatatlan **pálinkaerősítő-es-encommel**; ezen essenz az italoknak egy kellemes hűsítő izet ad és csakis nálam kapható.

1 klo ára 3 frt 50 kr (600—1000 liter vizhez), beleértve a használati utasítást

Ezen különlegességeken kívül ajánlok **rum, cognac, finom liqueur** stb. **kivonatokat** felülmulhatlan kitűnő minőségben, Használati utasítás díjmentesen csomagoltatik hozzá.

Árjegyzékek portómentesen.

Charl Philipp Pollák

kivonat különlegességek gyára. Prágaba 4

Szolid képviselők kerestetnek.

325 (2—20)

Ezennel tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, miszerint itt Brassóban

zongora-raktáramat és kölcsön-eladási

intézetemet megnyitottam

Szoktudományaimnál fogva a t. cz. közönségnek a legjobbat nyujthatom Hibák nélküli, értékes és a leghiresebb gyárakban készült zongorák nagy raktára a t cz. közönségnek a leguagyobb és minden irányu **kiválasztást** engedi meg.

Hangolások és javitások tölem legelkkiismeretesebben és legjobban végeztetnek.

Tisztelettel

Strobel János,

zongoraművész.

(202) 12 12 Weisz Mihály utcza 24

Tőzsdei spekuláczió.

Alólirott váltóház a napirenden levő valuta-rendezet folytan tisztelettel felhivja a n. é. közönség becses figyelmét, ugy a **tőkebefektetésre**, valamint a **spekulácziőra.**

A becsi tarzvalások köztudomásra jutván a tőzsdei helyzet, igen kedvező, a mérvadó spekuláczió papirok rohamosan emelkedtek, és befektetési értékek nagy mennyiségben vásároltattak.

Kitünő összeköttetéseim és megfelelő tőkeimnél fogva

tőzsdei megbizásokat

a legpontosabban és a legkulánsabban eszközöltetek

Tudakozódásoknak, melyek semmi transactióra nem köteleznek ugyszinte tőzsdei megbizásoknak legszigorubb titoktartásért kezeskedik.

Lustig Miksa váltóháza

alapittatott 1885. 304 (5—5

BUDAPEST váczi-körut 43. — Telefon 1335.

Erdély gyógykincse!

„RÉPÁTI“

rendkivül szénsavdus és legtisztább égényes

gyógy-savanyuviz

az égyenes savanyuvizek gyöngye!

Megbecsülhetlen gyógyhatása: a légzőszervek betegségeinél, vese és gyomor bajokban, gyulaadásos *hólyagbántalmak* ellen stb.

Legegészségesebb és legkellemesebb borviz.

A savanyuvizek pezsgője!

A *„répáti“* savanyuviz, ezen természetes és tiszta, szerencsés vegyi összetételében páratlan ásványvíz-kincs, *minden czélhadatos ivónak* ugy is mint *élezeti* ugy is mint *gyógyital*, a belszervezet összes bántalmai ellen a legmelegebben ajánlható

Világforgalomnak örvendő kedvencz ital!

Mint gyógyviz — a nagym. m. kir. belügyminisztériumnak 1890. évi 589/VIII. számu magas rendelete alapján — *hatóságlag ellenőrizve van.* A forrástól mindig friss és mintaszerű töltésben naponta érkezik.

Kapható minden nevezetesebb vendéglőben, a fűszerkereskedésekben, gyógyszertárakban *és saját szétküldési raktáramban.*

Árak:

Egy literes üveg viz ára 8 kr. egy ½ literes üveg viz ára 5 kr, a „répáti“ vignettával ellátott eredeti üvegek cserélése mellett.

Szives figyelmeztetésül!

Valódi „répáti“ savanyuvizet tartalmazó minden egyes üvegnél, a dugasz **K.-császár Repáti** égesjellel, minden egyes üveg pedig védjegyül „3 fenyőt“ tartalmazó vignettával ellátva kell legyen. Más vizeknek a **„répáti“ gyógyviz** törvényes jelvényetvel felszerelt üvegekben való csempészése törvényesen fog üldöztetni.

Tisztelettel:

A „répáti“ gyógy-forrás kezelője

György József,

(66) 43—* Brassóban, Weisz Mihály- (régi Szélos) utcza 2. sz. a.

329 (1—4)

Árverési hirdetmény.

A brsassói első takarék és önsegélyző szövetkezetnek Weisz-Mihály-utcza 14. sz. a. helyiségében, f. évi **márczius hó 2-án** d. e. fél 9 órakor n.egtartandó nyilvános árverés **ezüst evőeszközök,** különfé- ezüst tárgyak, **aranyórák, lánczok, gyűrűk, fülerészen ezüst evőeszközök,** különfé- ezüst tárgyak, **aranyórák, láncok, gyűrűk, fülön-függők** s nevezetesen értékes gyémánttal és brilliantial diszitett **karpereczek** stb., a legtöbbet igérőnek azonnali készpénzfizetés mellett el fognak adatni.

Brassó, nyomatott a kiadó-tulajdonos KÖZMŰVELŐDÉS irodalmi és könyomdai részvénytársaság könyvnyomdájában.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.